

# SLOVENSKI STANDARD SIST EN 15182-4:2007+A1:2010

01-januar-2010

# ; Ug]`g\_]'fc b]\_]'!'("XY.'J]gc\_chU b]'fc b]\_]'DB'(\$

Hand-held branchpipes for fire service use - Part 4: High pressure branchpipes PN 40

Strahlrohre für die Brandbekämpfung - Teil 4: Hochdruckstrahlrohre PN 40

Lances à main destinées aux services d'incendie et de secours. Partie 4: Lances haute pression PN 40

# (standards.iteh.ai)

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 15182-4;2007+A1:2009

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e329ad1e-7816-4c2c-9d8a-9ce4a30055d1/sist-en-15182-4-2007a1-2010

<u>ICS:</u>

13.220.10 Gašenje požara

Fire-fighting

en,fr,de

SIST EN 15182-4:2007+A1:2010

2003-01. Slovenski inštitut za standardizacijo. Razmnoževanje celote ali delov tega standarda ni dovoljeno.

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 15182-4:2007+A1:2010</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e329ad1e-7816-4c2c-9d8a-9ce4a30055d1/sist-en-15182-4-2007a1-2010

# EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

# EN 15182-4:2007+A1

November 2009

ICS 13.220.10

Supersedes EN 15182-4:2007

**English Version** 

# Hand-held branchpipes for fire service use - Part 4: High pressure branchpipes PN 40

Lances à main destinées aux services d'incendie et de secours - Partie 4: Lances haute pression PN 40 Strahlrohre für die Brandbekämpfung - Teil 4: Hochdruckstrahlrohre PN 40

This European Standard was approved by CEN on 23 December 2006 and includes Amendment 1 approved by CEN on 29 September 2009.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgiun, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom. <u>SIST EN 15182-4:2007+A1:2010</u>

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e329ad1e-7816-4c2c-9d8a-9ce4a30055d1/sist-en-15182-4-2007a1-2010



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

#### SIST EN 15182-4:2007+A1:2010

## EN 15182-4:2007+A1:2009 (E)

# Contents

Forewo	ord	3
1	Scope	4
2	Normative references	4
3	Terms and definitions	4
4	Requirements	5
5	Testing and proofs	9

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 15182-4:2007+A1:2010</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e329ad1e-7816-4c2c-9d8a-9ce4a30055d1/sist-en-15182-4-2007a1-2010

# Foreword

This document (EN 15182-4:2007+A1:2009) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 192 "Fire service equipment", the secretariat of which is held by BSI.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by May 2010, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by May 2010.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document includes Amendment 1, approved by CEN on 2009-09-29.

This document supersedes EN 15182-4:2007.

The start and finish of text introduced or altered by amendment is indicated in the text by tags  $\square$   $\square$ 

EN 15182 consists of the following parts, under the general title Hand-held branchpipes for fire service use:

- Part 1 : Common requirements; TANDARD PREVIEW
- Part 2 : Combination branchpipes PN16 ards.iteh.ai)
- Part 3 : Smooth bore jet and/or one fixed spray jet angle branchpipes PN 16;
- Part 4: High pressure branchpipes PN 40. - Part 4: High pressure branchpipes PN 40.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

### EN 15182-4:2007+A1:2009 (E)

### 1 Scope

In addition to the requirements given in EN 15182-1, this document applies to hand-held high pressure branchpipes (nozzles) PN 40 with a maximum flow rate of 200 l/min at a reference pressure of 6 bar (0,6 MPa). It deals with:

- safety requirements;
- performance requirements;
- test methods;
- classification and designation;
- operating instructions;
- marking and maintenance.

This part of this European Standard applies to branchpipes as defined in Annex A of EN 15182-1:2007.

# 2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies and ards.iteh.ai)

EN 15182-1:2007, Hand-held branchpipes for fire service use - Part 1: Common requirements

SIST EN 15182-4:2007+A1:2010

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e329ad1e-7816-4c2c-9d8a-9ce4a30055d1/sist-en-15182-4-2007a1-2010

#### 3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the terms and definitions given in EN 15182-1:2007 and the following apply.

#### 3.1

#### high pressure branchpipe

branchpipe including a shut-off device and A an adjustable pattern A corresponding to the following definitions

NOTE Branchpipe is defined in 3.1 of EN 15182-1:2007.

#### 3.1.1

#### high pressure branchpipe - type 1

high pressure branchpipe with  $\underline{A}_1$  adjustable pattern  $\underline{A}_1$  at variable flow

NOTE Changing pattern changes the flow.

#### 3.1.2

#### high pressure branchpipe – type 2

high pressure branchpipe with  $\square$  adjustable pattern  $\square$  at constant flow

NOTE Changing pattern does not change the flow.

## 3.1.3

#### high pressure branchpipe - type 3

high pressure branchpipe with A adjustable pattern (A at selectable, constant flow

NOTE Changing pattern does not change the flow.

#### 3.1.4

#### high pressure branchpipe – type 4 (automatic branchpipe)

high pressure branchpipe with constant pressure

NOTE Changing pattern does not change the flow.

#### 3.1.4.1

#### high pressure branchpipe - type 4.1

high pressure branchpipe with A adjustable pattern A at constant pressure

#### 3.1.4.2

#### high pressure branchpipe - type 4.2

high pressure branchpipe with A adjustable pattern A and selectable flow at constant pressure

## 3.2

jet

#### 3.2.1

narrow spray jet

intermediate position between the straight jet and the wide spray jet providing throw as well as protection

### 3.2.2

# (standards.iteh.ai)

wide spray jet jet solely providing protection for the operator(s) SIST EN 15182-4:2007+A1:2010

3.3 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e329ad1e-7816-4c2c-9d8a-

cal device 9ce4a30055d1/sist-en-15182-4-2007a1-2010

# haptical device

single mechanical device engaging detents

## 4 Requirements

#### 4.1 General

The branchpipes, covered by this standard, shall comply with EN 15182-1.

#### 4.2 Mechanical characteristics

#### 4.2.1 Dimensions and mass

The branchpipes (without inlet coupling) shall not exceed the dimensions and masses specified in Table 1.

Dimensions mm	Mass kg			
$550\times350\times150$	3,5			
NOTE 1 The maximum mass does not apply to sea water- resistant branchpipes.				
NOTE 2 To avoid unsafe disconnection of the branchpipe from the hose during fire service use, the inlet of the branchpipe should be connected to the hose with an appropriate device.				

## Table 1 — Dimensions and mass

#### 4.2.2 Operating and handling elements

**4.2.2.1** The torques needed to move the operating elements shall not exceed the values given in Table 2 at pressures up to the nominal pressure.

Type of operating element	Maximum torque N⋅m		
Lever Teh STANDARD P	REVSEV		
Valve handle (standards.ite)	15 <sup>15</sup>		
Trigger	15		
Rotating operating elements 182-4:2007+A1	2010 10		
Rotating inlet elements for fixed 15182-4-20 couplings or screwed hose	07a1-20 <b>5</b> 0		

Table 2	2 — Torque
---------	------------

**4.2.2.2** For branchpipes that are opened and closed with a valve handle or a trigger, the "closed" position shall be located in the direction of the flow. If a different operating element is used, the "closed" position shall be clearly identified.

#### 4.2.3 Flow adjustment positions

If a branchpipe has a device to select flow rate, the flow rate's settings shall be easily identifiable by both visual and mechanical means (haptical device with corresponding numerical values).

If using a rotating operating element for flow adjustment, the adjustment shall be achieved by a rotation movement of maximum 180°.

#### 4.2.4 Jet adjustment positions

The various jet positions shall be clearly marked.

The narrow spray jet position (see 4.3.5) shall be easily identifiable by both visual and mechanical means (haptical devices).

Jet adjustment from a straight jet to a wide spray jet with a spray angle of at least 100° shall be achieved by a rotation movement between 70° and maximum 180°.

NOTE This requirement is included in the standard as a safety detail to provide the user with a means to produce a wide protective spray jet of at least 100° achieved within a 180° rotation (one hand twist movement).

It shall be possible to open the branchpipe in a spray angle of at least 30°.

## 4.3 Hydraulic characteristics

#### 4.3.1 Pressures

The following pressures shall be used for determining the hydraulic characteristics:

- reference pressure:  $p_{\rm R} = 6$  bar  $[A_{\rm P}] \pm 0,1$  bar  $(A_{\rm P}]$ ;
- median pressure for type 4 branchpipes:  $p_m$ ;
- nominal pressure:  $p_N = 40$  bar;
- test pressure:  $p_t = 60$  bar;
- burst pressure:  $p_{\rm B}$  = 100 bar.

#### 4.3.2 Flow rates

All flow rates indicated on the branchpipe shall be measured at straight jet position and at the maximum spray angle position.

Table 3 shall apply to the deviation in flow rates which can be set at the reference pressure  $p_{\rm R}$ .

NOTE 1 The deviation should also apply when the shape of the stream is altered.

## (standards.iteh.ai)

SIST EN 15182-4:200	)7+A1:2010			
https://standard <b>Elow.state</b> alog/standards/sst/e329ad1e-7816-4c2c-9d8a- 9ce4a@055d1/sist-en-15182-4-2007a1 <b>Deviation limit</b>				
I/min	2-4-2007a1 <b>26V</b> ation mint			
0 to 100	0/+20 l/min			
Above 100	0/+ 10 % (of set rate)			

## Table 3 — Deviation in the flow rate

NOTE 2 The manufacturer should, in addition to EN 15182-1:2007, item 8.1.2, provide information concerning optimal flow rate settings regarding hose size and hose length in an instruction handbook.

#### 4.3.3 Effective throw

The high pressure branchpipes shall achieve, for each flow rate position, an effective throw  $d_{\text{eff}}$  as shown in Figure 1, when set to a straight jet at the reference pressure.